



PARASOL

OPERATING INSTRUCTIONS - Original instructions

SV PARASOLL

BRUKSANVISNING

Översättning av originalinstruktioner

NO PARASOLL

BETJENINGSANVISNINGER

Oversettelse av originalinstruksjonene

DA PARASOL

BETJENINGSVEJLEDNING

Oversættelse af den originale vejledning

PL PARASOL

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Przekład instrukcji oryginalnej

DE SONNENSCHIRM

BEDIENUNGSANLEITUNG

Übersetzung der Originalanleitung

FI AURINKOVARJO

KÄYTTÖOHJE

Alkuperäisten ohjeiden käännös

FR PARASOL

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Traduction des instructions d'origine

NL PARASOL

BEDIENINGSINSTRUCTIES

Vertaling van de originele instructies

Jula AB förbehåller sig rätten att göra ändringar på produkten. Jula AB innehar upphovsrätten till denna dokumentation. Det är inte tillåtet att modifiera eller ändra denna dokumentation på något sätt och bruksanvisningen ska skrivas ut och användas som den är i förhållande till produkten. Se Julas webbplats för den senaste versionen av bruksanvisningen.

Jula AB forbeholder seg retten til å endre produktet. Jula AB innehar opphavsretten til denne dokumentasjonen. Det er ikke tillatt å modifisere eller endre denne dokumentasjonen på noen som helst måte, og håndboken skal trykkes og brukes som den er i forhold til produktet. For siste versjon av betjeningsanvisningene, se Julas nettsider.

Jula AB forbeholder sig retten til at ændre produktet. Jula AB har ophavsretten til denne dokumentation. Det er ikke tilladt at modificere eller ændre denne dokumentation på nogen måde, og manualen skal printes og bruges som den er i forhold til produktet. For den seneste version af betjeningsvejledningen, se Julas hjemmeside.

Jula AB zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie. Jula AB zastrzega sobie prawa autorskie do niniejszej dokumentacji. Dokumentacji nie wolno w żaden sposób modyfikować ani zmieniać, a instrukcję należy drukować i używać ją w odniesieniu do produktu w stanie niezmienionym. Najnowszą wersję instrukcji obsługi można znaleźć na stronie internetowej Jula.

Jula AB reserves the right to make changes to the product. Jula AB claims copyright on this documentation. It is not allowed to modify or alter this documentation in any way and the manual shall be printed and used as it is in relation to the product. For the latest version of operating instructions, refer to the Jula website.

Jula AB behält sich das Recht vor, Änderungen am Produkt vorzunehmen. Jula AB beansprucht die Urheberrechte an dieser Dokumentation. Es ist nicht zulässig, diese Dokumentation in irgendeiner Weise zu verändern oder umzugestalten. Die Anleitung muss gedruckt und so verwendet werden, wie sie in Bezug zum Produkt steht. Die aktuellste Version der Bedienungsanleitung finden Sie auf der Website von Jula.

Jula AB pidättää oikeuden tehdä tuotteen muutoksia. Jula AB:llä on tämän dokumentaation tekijänoikeus. Tätä dokumentaatiota ei saa muuttaa millään tavalla ja käyttöopas on tulostettava ja sitä on käytettävä sellaisena kuin se on tämän tuotteen kanssa. Käyttöohjeiden uusin versio löytyy Julan verkkosivustolta.

Jula AB se réserve le droit d'apporter des modifications au produit. Jula AB revendique les droits d'auteur sur cette documentation. Il est interdit de modifier ou d'altérer cette documentation de quelque manière que ce soit et le manuel doit être imprimé et utilisé tel quel en relation avec le produit. Pour obtenir la dernière version des instructions d'utilisation, consultez le site Web de Jula.

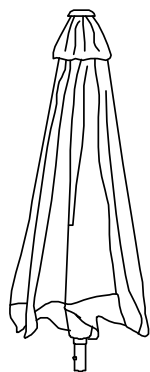
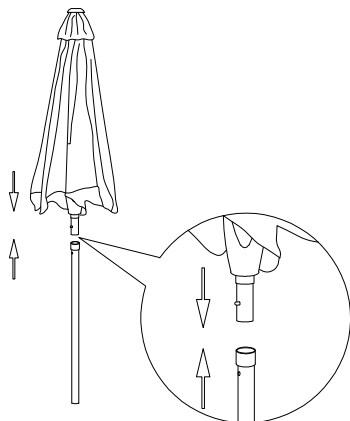
Jula AB behoudt zich het recht voor om wijzigingen aan het product aan te brengen. Jula AB claimt het copyright op deze documentatie. Het is niet toegestaan om deze documentatie op welke manier dan ook te wijzigen of te veranderen. De handleiding moet worden afgedrukt en gebruikt zoals deze in relatie tot het product staat. Raadpleeg de Jula-website voor de laatste versie van de bedieningsinstructies.

WWW.JULA.COM

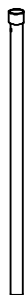
© JULA AB 2025-04-17

JULA AB
BOX 363, 532 24 SKARA, SWEDEN

1

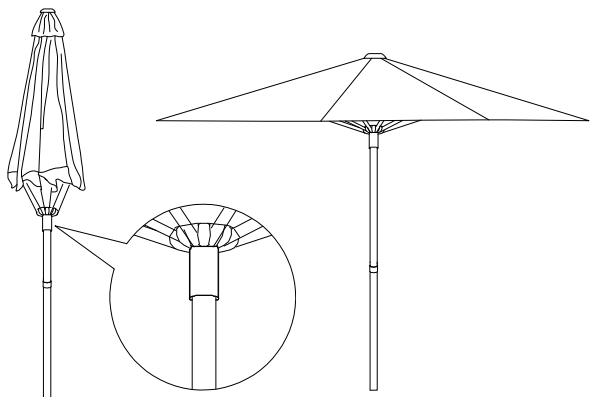


x1

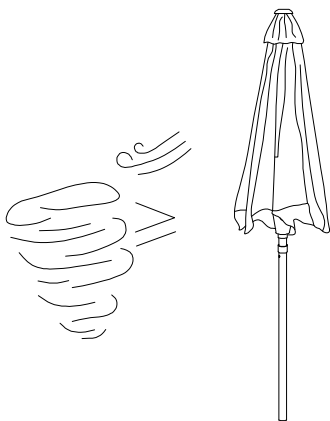


x1

2



3



SÄKERHETSANVISNINGAR

- Använd inte parasollet vid blåsigtt väder.
- Parasollet är tungt och bör därför monteras så nära den plats där den ska användas som möjligt.
- Fäll alltid ihop parasollet när det inte används.

SYMBOLER



Läs bruksanvisningen.

TEKNISKA DATA

Färg	svart
Vikt	3,6 kg
Mått	H 2,15 x Ø2 m

MONTERING

BILD 1

BILD 2

HANDHAVANDE

Fäll ned parasollet vid blåsigtt väder.

BILD 3

SIKKERHETSANVISNINGER

- Ikke bruk parasollen i vind.
- Parasollen er tung og bør derfor monteres nærmest mulig stedet hvor det skal brukes.
- Legg alltid sammen parasollen når den ikke er i bruk.

SYMBOLER



Les bruksanvisningen.

TEKNISKE DATA

Farge	svart
Vekt	3,6 kg
Mål	H 2,15 x Ø 2 m

MONTERING

BILDE 1

BILDE 2

BRUK

Legg sammen parasollen når det blåser.

BILDE 3

SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

- Brug ikke parasollen i blæsevejr.
- Parasollen er tung og bør derfor monteres så tæt som muligt på det sted, hvor den skal bruges.
- Fold altid parasollen sammen, når du ikke bruger den.

SYMBOLER



Læs brugsanvisningen.

TEKNISKE DATA

Farve	sort
Vægt	3,6 kg
Dimensioner	H 2,15 x Ø2 m

MONTERING

FIGUR 1

FIGUR 2

HÅNDTERING

Fold parasollen ned i blæsevejr.

FIGUR 3

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

- Nie używaj parasola w przypadku wietrznej pogody.
- Parasol jest ciężki i dlatego należy montować go jak najbliżej miejsca, w którym będzie używany.
- Zawsze składaj parasol, gdy nie jest używany.

SYMBOLE



Przeczytaj instrukcję obsługi.

DANE TECHNICZNE

Kolor	czarny
Masa	3,6 kg
Wymiary	Wys. 2,15 x Ø2 m

MONTAŻ

RYS. 1

RYS. 2

OBSŁUGA

Złóż parasol w przypadku wietrznej pogody.

RYS. 3

SAFETY INSTRUCTIONS

- Do not use the parasol in windy weather.
- This parasol is heavy and should therefore be assembled as close as possible to where it will be used.
- Always fold the parasol when not in use.

SYMBOLS



Read the instructions.

TECHNICAL DATA

Colour	black
Weight	3.6 kg
Size	H 2.15 x Ø2 m

INSTALLATION

FIG. 1

FIG. 2

USE

Fold down the parasol in windy weather.

FIG. 3

SICHERHEITSHINWEISE

- Den Sonnenschirm nicht bei windigem Wetter verwenden.
- Der Sonnenschirm ist schwer und sollte daher so nah wie möglich an dem Ort montiert werden, an dem er verwendet wird.
- Den Sonnenschirm immer zusammenklappen, wenn er nicht verwendet wird.

SYMBOLE



Die Bedienungsanleitung lesen.

TECHNISCHE DATEN

Farbe	schwarz
Gewicht	3,6 kg
Maße	H 2,15 x Ø2 m

MONTAGE

ABB. 1

ABB. 2

BEDIENUNG

Den Sonnenschirm bei windigem Wetter zusammenklappen.

ABB. 3

TURVALLISUUSOHJEET

- Älä käytä aurinkovarjoa tuulisella säällä.
- Aurinkovarjo on painava, joten se on asennettava mahdollisimman lähelle paikkaa, jossa sitä käytetään.
- Taita aurinkovarjo aina kokoon, kun sitä ei käytetä.

SYMBOLIT



Lue käyttöohjeet.

TEKNISET TIEDOT

Väri	musta
Paino	3,6 kg
Mitat	2,15 x Ø2 m

ASENNUKSEEN

KUVA 1

KUVA 2

KÄYTTÖ

Taita aurinkovarjo kokoon tuulisella säällä.

KUVA 3

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Ne pas utiliser le parasol en cas de vent.
- Le parasol est lourd et doit donc être monté aussi près que possible de l'endroit où il doit être utilisé.
- Repliez toujours le parasol quand il n'est pas utilisé.

PICTOGRAMMES



Lisez le mode d'emploi.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Couleur	noir
Poids	3,6 kg
Dimensions	H 2,15 x Ø2 m

MONTAGE

FIG. 1

FIG. 2

UTILISATION

Repliez le parasol en cas de vent.

FIG. 3

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Gebruik geen parasol bij winderig weer.
- De parasol is zwaar en moet daarom worden gemonteerd zo dicht mogelijk bij de plaats waar het zal worden gebruikt.
- Klap de parasol altijd in als deze niet wordt gebruikt.

SYMBOLEN



Lees de gebruiksaanwijzing.

TECHNISCHE GEGEVENS

Kleur	zwart
Gewicht	3,6 kg
Afmetingen	H 2,15 x Ø 2 m

MONTAGE

AFB. 1

AFB. 2

AANWENDING

Klap de parasol in bij winderig weer.

AFB. 3

